

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 22378437									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Installationen sollten nur von qualifizierten Fachkräften durchgeführt werden.	Installations should only be carried out by qualified specialists.	Les installations doivent être effectuées uniquement par des spécialistes qualifiés.	Le installazioni devono essere eseguite solo da specialisti qualificati.	Installaties mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerde specialisten.	Las instalaciones sólo deben ser realizadas por especialistas cualificados.	Instalaci by měli provádět pouze kvalifikovaní odborníci.	Montažu trebaju izvoditi samo kvalificirani stručnjaci.	Namestitev naj izvajajo samo usposobljeni strokovnjaki.	A telepítést csak képzett szakemberek végezhetik.
Wartung und Reparatur nur durch autorisierte Fachkräfte durchführen lassen.	Maintenance and repairs may only be carried out by authorized specialists.	Faites effectuer l'entretien et les réparations uniquement par des spécialistes agréés.	Fare eseguire la manutenzione e le riparazioni solo da specialisti autorizzati.	Laat onderhoud en reparaties alleen uitvoeren door geautoriseerde specialisten.	Haga que el mantenimiento y las reparaciones sean realizados únicamente por especialistas autorizados.	Údržbu a opravy nechte provádět pouze autorizovanými odborníky.	Održavanje i popravke neka obavljaju samo ovlaštene osobe.	Vzdrževanje in popravila naj izvajajo samo pooblašteni strokovnjaki.	A karbantartást és a javítást csak felhatalmazott szakemberrel végeztesse el.
Schleifstaub kann die Atemwege reizen oder gesundheitsschädlich sein.	Grinding dust can irritate the respiratory tract or be harmful to health.	La poussière de meulage peut irriter les voies respiratoires ou être nocive pour la santé.	La polvere di levigatura può irritare le vie respiratorie o essere dannosa per la salute.	Slijpstof kan de luchtwegen irriteren of schadelijk zijn voor de gezondheid.	El polvo de pulido puede irritar las vías respiratorias o ser perjudicial para la salud.	Prach z broušení může dráždit dýchací cesty nebo být zdraví škodlivý.	Prašina od brušenja može iritirati dišne puteve ili biti štetna za zdravlje.	Prašina od brušenja može iritirati dišne puteve ili biti štetna za zdravlje.	A csiszolópor irritálhatja a légutakat vagy káros lehet az egészségre.
Langärmelige Kleidung und Handschuhe tragen, um Hautkontakt zu vermeiden.	Wear long-sleeved clothing and gloves to avoid skin contact.	Portez des vêtements à manches longues et des gants pour éviter tout contact avec la peau.	Indossare indumenti a maniche lunghe e guanti per evitare il contatto con la pelle.	Draag kleding met lange mouwen en handschoenen om contact met de huid te vermijden.	Use ropa de manga larga y guantes para evitar el contacto con la piel.	Používejte oděv s dlouhými rukávy a rukavice, aby nedošlo ke kontaktu s pokožkou.	Nosite odjeću dugih rukava i rukavice kako biste izbjegli kontakt s kožom.	Nosite odjeću dugih rukava i rukavice kako biste izbjegli kontakt s kožom.	Viseljen hosszú ujjú ruhát és kesztyűt, hogy elkerülje a bőrrel való érintkezést.
Schleifvlies und Schleifwerkzeuge sollten für Kinder unzugänglich aufbewahrt werden.	Sanding fleece and sanding tools should be kept out of the reach of children.	Les non-tissés abrasifs et les outils de meulage doivent être tenus hors de portée des enfants.	I veli abrasivi e gli utensili abrasivi devono essere tenuti fuori dalla portata dei bambini.	Schuurvlies en slijpgereedschappen moeten buiten het bereik van kinderen worden bewaard.	Los vellos abrasivos y las herramientas abrasivas deben mantenerse fuera del alcance de los niños.	Bruné rouno a brusné nástroje uchovávejte mimo dosah dětí.	Abrazivni flis i alate za brušenje treba držati izvan dohvata djece.	Abrazivni flis i alate za brušenje treba držati izvan dohvata djece.	A csiszoló gyapjút és a csiszolószerszámokat gyermekektől távol kell tartani.
Das Schleifvlies sollte nicht übermäßig beansprucht werden, um ein Zerbrechen oder Zerreißen zu vermeiden.	The abrasive fleece should not be subjected to excessive stress to avoid breaking or tearing.	La toison abrasive ne doit pas être soumise à des contraintes excessives pour éviter de se casser ou de se déchirer.	Il vello abrasivo non deve essere sottoposto a sollecitazioni eccessive per evitare rotture o lacerazioni.	Het schuurvlies mag niet aan overmatige spanning worden blootgesteld om breuk of scheuren te voorkomen.	El vellón abrasivo no debe someterse a una tensión excesiva para evitar roturas o desgarros.	Abrazivní rouno by nemělo být vystaveno nadměrnému namáhání, aby nedošlo k prasknutí nebo roztržení.	Abrazivni flis ne smije se izlagati pretjeranom naprezanju kako bi se izbjeglo lomljenje ili trganje.	Abrazivni flis ne smije se izlagati pretjeranom naprezanju kako bi se izbjeglo lomljenje ili trganje.	A koptató gyapjút nem szabad túlzott igénybevételnek kitenni, hogy elkerüljük a törést vagy elszakadást.
Staub und Rückstände nach Gebrauch gründlich entfernen und die Arbeitsfläche sauber halten.	Thoroughly remove dust and residue after use and keep the work surface clean.	Éliminez soigneusement la poussière et les résidus après utilisation et gardez la surface de travail propre.	Rimuovere accuratamente polvere e residui dopo l'uso e mantenere pulita la superficie di lavoro.	Na gebruik stof en resten grondig verwijderen en het werkoppervlak schoon houden.	Elimine completamente el polvo y los residuos después de su uso y mantenga limpia la superficie de trabajo.	Po použití důkladně odstraňte prach a zbytky a udržujte pracovní plochu v čistotě.	Nakon upotrebe temeljito uklonite prašinu i ostatke i održavajte radnu površinu čistom.	Nakon upotrebe temeljito uklonite prašinu i ostatke i održavajte radnu površinu čistom.	Használat után alaposan távolítsa el a port és a maradékot, és tartsa tisztán a munkafelületet.
Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen	Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the	Veillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation. Lisez attentivement les informations	Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso. Leggere attentamente le informazioni	Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen. Lees de vermelde informatie zorgvuldig	Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información	Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití. Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny	Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu. Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice	Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo. Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice	Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást. Olvassa el figyelmesen a felsorolt

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

BAHAG AG
Gutenbergstrasse 21, 68167 Mannheim
service@bauhaus.info

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 22378437									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder	Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user	Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent	I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I	Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met	Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los	Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru.	Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora.	Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki	A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne
Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten.	Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities.	Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites.	Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali.	Gevaar voor verstikking! Verpakkingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens.	¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas.	Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi.	Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti.	Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi.	Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyerekektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől.